



# Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali

DIREZIONE GENERALE DELLA TUTELA DELLE CONDIZIONI DI LAVORO - DIVISIONE VII  
Via Formovo, 8, 00192, Roma - fax 06.46834023

## VERBALE DI MANCATO ACCORDO

In data 04 marzo 2010, presso il Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali, alla presenza del Dott. Francesco Cipriani e della dott.ssa Fabiana Natale, si sono incontrate, formalmente convocate, le Parti interessate alla situazione occupazionale della **COMPAGNIA INTERNAZIONALE DELLE CARROZZE LETTI E DEL TURISMO (CICLT)**, che ha attivato una procedura di licenziamenti collettivi, ai sensi degli artt. 4 e 24 della legge n. 223/91.

Sono presenti:

- Per la Società, Paolo Franconi;
- Per la Uir, Elisabetta Antonelli;
- Per Federtrasporto, Sergio Macciò;
- Per Filt Cgil Nazionale, Gabriele Cerratti;
- Per Fit Cisl Nazionale, Salvatore Pellecchia e Roberto Di Pascale;
- Per Uiltrasporti Nazionale, Marco Verzari;
- Per UGL Trasporti Nazionale, Roberto Donadio, Walter Pezzilli e Marco Tarantini;
- Per Salpas Orsa Nazionale, Claudio Fiorenza;
- Per Fast Ferrovie Nazionale, Carlo Nevi e Antonio Vitiello.

E', altresì, presente ampia rappresentanza delle OO.SS. territoriali.

L'odierna riunione fa seguito ad altri incontri svoltisi in sede amministrativa nelle date dell'11.12.09, 11.01.10, 27.01.10 e 27.02.10, rinviate su concorde richiesta delle Parti.

Nella seduta odierna, dopo ampio confronto le Parti non hanno raggiunto alcun accordo in merito alla procedura di mobilità avviata dall'Azienda Ciclit.

Il Ministero del Lavoro e delle Politiche sociali, pertanto, prende atto dell'impossibilità di addivenire ad una soluzione condivisa e dichiara esperita e conclusa con esito negativo la procedura di cui alla legge 223/91.

Le Parti rilasciano dichiarazioni a verbale acquisite agli atti.

Letto confermato e sottoscritto.

*Handwritten notes:*  
Natale  
Cipriani

*Handwritten signatures:*  
Paolo Franconi  
Gabriele Cerratti  
Roberto Di Pascale  
Marco Verzari  
Walter Pezzilli  
Marco Tarantini  
Claudio Fiorenza  
Carlo Nevi  
Antonio Vitiello

*Handwritten signatures of unions:*  
FILT-CIL  
FIT-CIL  
UILTRASPORTI  
UGLTRASPORTI  
SALPAS/ORS  
Fast Ferrovie  
Antonio Vitiello



# Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali

DIREZIONE GENERALE DELLA TUTELA DELLE CONDIZIONI DI LAVORO - DIVISIONE VII  
Via Fornovo, 8, 00192, Roma - fax 06.46834023

## VERBALE DI MANCATO ACCORDO

In data 04 marzo 2010, presso il Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali, alla presenza del Dott. Francesco Cipriani e della dott.ssa Fabiana Natale, si sono incontrate, formalmente convocate, le Parti interessate alla situazione occupazionale della **WASTEELS INTERNATIONAL ITALIA S.r.l.**, che ha attivato una procedura di licenziamenti collettivi, ai sensi degli artt. 4 e 24 della legge n. 223/91.

Sono presenti:

- Per la Società, Rita Voci e Nicola D'Agliano;
- Per la Uir, Elisabetta Antonelli;
- Per Federtrasporto, Sergio Macciò;
- Per Filt Cgil Nazionale, Gabriele Cerratti;
- Per Fit Cisl Nazionale, Salvatore Pellicchia e Roberto Di Pascale;
- Per Uiltrasporti Nazionale, Marco Verzari;
- Per UGL Trasporti Nazionale, Roberto Donadio, Walter Pezzilli e Marco Tarantini;
- Per Salpas Orsa Nazionale, Claudio Fiorenza;
- Per Fast Ferrovie Nazionale, Carlo Nevi e Antonio Vitiello.

E', altresì, presente ampia rappresentanza delle OO.SS. territoriali.

L'odierna riunione fa seguito ad altri incontri svoltisi in sede amministrativa nelle date dell'11.12.09, 11.01.10, 27.01.10 e 27.02.10, rinviate su concorde richiesta delle Parti.

Nella seduta odierna, dopo ampio confronto le Parti non hanno raggiunto alcun accordo in merito alla procedura di mobilità avviata dall'Azienda Wasteels.

Il Ministero del Lavoro e delle Politiche sociali, pertanto, prende atto dell'impossibilità di addivenire ad una soluzione condivisa e dichiara esperita e conclusa con esito negativo la procedura di cui alla legge 223/91.

Le Parti rilasciano dichiarazioni a verbale acquisite agli atti.

Letto confermato e sottoscritto.

*Fabiana Natale*  
*Francesco Cipriani*  
*Antonio Vitiello*  
*Carlo Nevi*

*FILT-CGIL*  
*FIT Cisl*  
*UILTRASPORTI*  
*UGL TRASPORTI*  
*Salpas/Orsa*  
*Fast Ferrovie*

invece ~~A febbraio 2010~~ A marzo 2010

DICHIARAZIONE A VERBALE DELLE SEGRETERIE NAZIONALI DI  
FILT/FIT/UILT/QALPAS/OGL/FAST.

Il sindacato in questi mesi ha esercitato responsabilmente di  
avanzare un ventaglio di ipotesi per risolvere la questione occupazionale  
e tutelare il reddito dei lavoratori dell'occupazione notturna:  
Personale viaggiante; pulitori; impiantisti.

Ad oggi registriamo, dopo approfondite analisi delle problematiche  
concernenti il settore, che non vi sono le condizioni sufficienti  
per tutelare per trovare un accordo che tuteli l'occupazione di  
tutti i lavoratori del settore coinvolti nelle procedure di  
mobilità di Wasteal e CIELT.

Piuttosto come a disposizione per tentare di individuare  
eventuali soluzioni che coniughino le tutele dell'occupazione  
e del reddito dei lavoratori con le esigenze dell'impresa.

F. Quirici  
F. Cisè  
U. Trasporti  
U. Trasporti  
S. Passi/Dei  
Fast Renove A. Wello e Mer